



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

**МЕНЮ РЕСТОРАНА «ВИКТОРИЯ»**  
**VICTORIA RESTAURANT MENU**

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

Вес в  
граммах  
Weight in  
grams

**ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ И САЛАТЫ**  
**COLD STARTERS AND SALADS**

Цена

Price

50/100/70

**ИКРА ОСЕТРОВАЯ «ВОЛГА–ВОЛГА» 50 гр.**  
*с пшеничными блинчиками*  
**OSETRA CAVIAR "VOLGA-VOLGA" 50g.**  
*with wheat pancakes*

**7500**

40/100/70

**ИКРА ЛОСОСЕВАЯ 40 гр.**  
*с пшеничными блинчиками*  
**SALMON CAVIAR 40 g.**  
*with wheat pancakes*

**950**

125/150

**САЛАТ С МУСКАТНОЙ ТЫКВОЙ, СВЕЖЕЙ КЛУБНИКОЙ  
И ТИГРОВЫМИ КРЕВЕТКАМИ.**  
*Имбирный мед*  
**SALAD WITH MUSCAT PUMPKIN, FRESH STRAWBERRIES  
AND TIGER PRAWNS.**  
*Ginger honey*

**1150**

165/50

**САЛАТНЫЙ МИКС С СЫРОМ КРЕМЕТТЕ,  
персиком и нектаром из манго с семенами чиа**  
**MIXED SALAD WITH CHEESE KREMETTE,  
peach and mango nectar with chia seeds**

**800**

125/40/80

**СВЕЖИЙ ИТАЛЬЯНСКИЙ СЫР  
ПО ФЕРМЕРСКОМУ РЕЦЕПТУ "БЯНКИНИ"**  
*Чиабатта и мед*  
**FRESH ITALIAN CHEESE  
ACCORDING TO THE FARM RECIPE BIANCINI**  
*Ciabatta and honey*

**1100**

75/75/100

**КАПРЕЗЕ СО СВЕЖЕЙ КЛУБНИКОЙ И РУККОЛОЙ**  
**CAPRESE WITH FRESH STRAWBERRIES AND ARUGULA**

**960**

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

Вес в  
граммах  
Weight in  
grams

**ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ И САЛАТЫ**  
**COLD STARTERS AND SALADS**

*Цена*  
*Price*

75/75/30

**ТАР-ТАР ИЗ ЛОСОСЯ И КРАСНОЙ ИКРЫ**  
*Пшеничный блинчик. Укропное масло*  
**SALMON TARTAR WITH RED CAVIAR.**  
*Wheat pancakes. Dill oil*

**930**

1/185

**ТАР-ТАР ИЗ ТУНЦА**  
*с авокадо, рукколой и кунжутным маслом*  
**TUNA TARTAR**  
*with avocado, arugula and sesame oil*

**950**

1/245

**САЛАТ С ПАЛТУСОМ ГОРЯЧЕГО КОПЧЕНИЯ**  
**ИЗ НАШЕЙ КОПТИЛЬНИ.**  
*Яйцо «Папюот» с красной икрой*  
**SALAD WITH HOMEMADE HOT SMOKED HALIBUT**  
*Poached egg with red caviar*

**870**

1/180

**САЛАТ ИЗ КАМЧАТСКОГО КРАБА**  
**KING CRAB SALAD**

**1250**

90/140/70

**СКУМБРИЯ ГОРЯЧЕГО КОПЧЕНИЯ**  
**ИЗ НАШЕЙ КОПТИЛЬНИ**  
*с картофельным салатом и горчичным соусом*  
**HOMEMADE HOT SMOKED MARCKEREL**  
*served with potato salad and mustard sauce*

**800**

100/100/  
75/30

**САЛАТ "ЦЕЗАРЬ" / "CAESAR" SALAD**  
**НА ВАШ ВЫБОР: / AT YOUR CHOICE:**

*с куриной грудкой / chicken fillet*  
*с тунцом / tuna*  
*с тигровыми креветками / tiger prawns*

**870**

**1050**

**1350**

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

Вес в  
граммах  
Weight in  
grams

**ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ И САЛАТЫ**  
**COLD STARTERS AND SALADS**

Цена

Price

100/35

**КАРПАЧЧО ИЗ ГОВЯДИНЫ**  
*с оливковым маслом, рукколой,  
бальзамическим кремом и кедровыми орешками*  
**BEEF CARPACCIO**

**960**

*with olive oil, arugula, balsamic cream and cedar nuts*

1/245

**ТЕПЛЫЙ САЛАТ С ТЕЛЯТИНОЙ,**  
*томатами «Черри» и хрустящим «Пармезаном»*  
**Ореховое масло с «Винкотто»**  
**WARM VEAL SALAD**

**1150**

*with cherry tomatoes and crispy Parmesan. Nut oil with Vincotto*

235/75

**«В АЗИАТСКОМ СТИЛЕ»**  
**ОВОЩНОЙ МИКС САЛАТ С ЖАРЕНОЙ ГОВЯДИНОЙ.**  
**«ASIAN STYLE»**  
**VEGETABLE MIX SALAD WITH ROAST BEEF**

**850**

200/40

**ТЕПЛЫЙ САЛАТ С УТИНОЙ ГРУДКОЙ,**  
**ЯБЛОКОМ И СЕЛЬДЕРЕЕМ.**

**840**

*Манго и сладкий чили*  
**WARM SALAD WITH DUCK BREAST**  
**APPLE AND CELERY**  
*Mango and sweet chili*

1/210

**САЛАТ "ОЛИВЬЕ" с филе цыпленка**  
**"OLIVIER" SALAD with chicken fillet**

**550**

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

Вес в  
граммах  
Weight in  
grams

**ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ**  
**HOT APPETIZERS**

Цена

Price

120/70/50

**ДОМАШНЯЯ КРОЛИЧЬЯ КОЛБАСКА  
ИЗ НАШЕЙ КОПТИЛЬНИ**  
*с томленной капустой и моченой брусникой*  
**SMOKED RABBIT SAUSAGE**  
*with stewed cabbage and soaked cowberries*

**850**

1/200/20

**БОРОВИКИ ТОМЛЕННЫЕ В СМЕТАНЕ**  
*с моченой брусникой*  
**PORCINI SIMMERED IN SOUR CREAM**  
*with soaked cowberries*

**740**

180/30/5

**ХРУСТЯЩИЙ РОЛЛ С ОВОЩАМИ  
В РИСОВОМ ТЕСТЕ**  
*Медово-имбирный соус*  
**CRISPY SPRING ROLL IN RICE PASTRY.**  
*Honey-ginger sauce*

**600**

170/40

**ЧЕРНЫЕ ТИГРОВЫЕ КРЕВЕТКИ.  
ШВЕЙЦАРСКОЕ ФОНДЮ.  
ГРУША И ХЛЕБ**  
**BLACK TIGER SHRIMPS.  
SWISS FONDUE.  
PEAR AND BREAD**

**1350**

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

Вес в граммах Weight in grams	<b>СУПЫ</b> <b>SOUPS</b>	Цена Price
300/85	<b>УХА "КУПЕЧЕСКАЯ"</b> <i>из судака, тельного из щуки и семги.</i> <i>Расстегай с красной икрой</i> <b>MERCHANT'S FISH SOUP</b> <i>with pike-perch, pike and salmon. Pie with red caviar</i>	<b>670</b>
300/85	<b>РУССКИЙ БОРЩ</b> <i>со сметаной и зеленью. Пирожок с языком</i> <b>RUSSIAN BORSCHT</b> <i>with sour cream and herbs. Pie with beef tongue</i>	<b>560</b>
300/35	<b>ГРИБНОЙ СУП "ПО-ДЕРЕВЕНСКИ"</b> <i>Гренки из ржаного хлеба</i> <b>COUNTRY STYLE MUSHROOM SOUP.</b> <i>Rye bread toasts</i>	<b>600</b>
300/35	<b>КУРИНЫЙ БУЛЬОН</b> <i>с домашней лапшой, перепелиным яйцом</i> <i>и пшеничными крутонами</i> <b>CHICKEN BROTH</b> <i>with homemade noodles, quail egg and wheat croutons</i>	<b>500</b>
300/150	<b>СУП ИЗ ПЕЧЕНЫХ ТОМАТОВ.</b> <i>Брускетта с Пармской ветчиной</i> <b>TOMATO SOUP</b> <i>served with bruschetta with Parma ham</i>	<b>550</b>

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

Вес в  
граммах  
Weight in  
grams

**СУПЫ**  
**SOUPS**

Цена  
Price

300/50/45

**СУП ИЗ ЩАВЕЛЯ**  
*с домашней сметаной и яйцом "Пашот"*  
**SORREL SOUP**  
*with homemade sour cream and poached egg*

**610**

300/85

**ТЫКВЕННЫЙ СУП**  
*с зерновым хлебом*  
**PUMPKIN SOUP**  
*with grain bread*

**520**

300/25

**СОЛНЕЧНЫЙ СУП**  
**ИЗ ПЕРСИДСКОЙ ЧЕЧЕВИЦЫ**  
*с домашним сыром и оливковым маслом*  
**PERSIAN LENTIL SOUP**  
*with homemade cheese and olive oil*

**540**

**ВЫПЕЧКА**  
**BAKERY**

120/40

**ХЛЕБНАЯ КОРЗИНКА**  
**BREAD BASKET**

**180**

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

Вес в  
граммах  
Weight in  
grams

**БЛЮДА ИЗ РЫБЫ**  
**FISH**

Цена  
Price

180/60	<b>ЛАДОЖСКИЙ СУДАК,</b> <i>обжаренный в хрустящем картофеле.</i> <i>Подается с сабайоном из лисичек</i> <b>LADOGA PIKE-PERCH and crispy potatoes</b> <i>served with chanterelle sabayon</i>	<b>1200</b>
150/95	<b>ФИЛЕ ПАЛТУСА</b> <i>Гратинированное с авокадо и томатами.</i> <i>Коралловое ризотто</i> <b>HALIBUT FILLET</b> <i>Gratinated with avocado and tomatoes.</i> <i>Coral risotto</i>	<b>1250</b>
260/160	<b>СТЕЙК ИЗ МУРМАНСКОГО ПАЛТУСА НА ГРИЛЕ</b> <i>Брускетта с овощами</i> <b>GRILLED STEAK OF MURMANSK HALIBUT</b> <i>Bruschetta with vegetables</i>	<b>1250</b>
130/90/45	<b>ОБЖАРЕННЫЙ НА ГРИЛЕ ТУНЕЦ.</b> <b>ХРУСТЯЩИЙ РОЛЛ С ОВОЩАМИ</b> <b>GRILLED TUNA. Crispy spring roll</b>	<b>1350</b>
135/120/75	<b>НЕЖНЫЕ КРОКЕТЫ ИЗ ЩУКИ</b> <i>пойманной в Чудском озере</i> <i>Лакомство из белых грибов, артишоков и картофеля</i> <b>PIKE CROQUETTES</b> <i>served with fried porcini, artichokes and potatoes</i>	<b>1100</b>
170/85	<b>ДОРАДО НА ГРИЛЕ</b> <i>Артишок, картофельный крем и шпинат</i> <b>GRILLED DORADO</b> <i>Artichoke, potato cream and spinach</i>	<b>1150</b>

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

Вес в  
граммах  
Weight in  
grams

**МЯСО И ПТИЦА**  
**MEAT AND POULTRY**

Цена

Price

180/80

**БЕФСТРОГАНОВ**  
*с жареным картофелем и белыми грибами*  
**BEEF STROGANOFF**  
*with fried potatoes and porcini*

**980**

160/120/30

**ФИЛЕ МИНЬОН ИЗ ФЕРМЕРСКОЙ ГОВЯДИНЫ.**  
*Овощи по сезону. Соус «Белые грибы»*  
**FARM FILET MIGNON**  
*Seasonal vegetables. Sauce porcini*

**1600**

180/40/  
20/145

**РУБЛЕННЫЙ БИФШТЕКС ИЗ ОТБОРНОЙ ГОВЯДИНЫ**  
**ГРИЛЛИРОВАННЫЙ НА РАШПЕРЕ**  
*с яйцом «Пашот» и шпинатом. Картофель «по-деревенски»*  
**GRILLED CHOPPED BEEF**  
*with poached egg, spinach and "country style" potatoes*

**980**

160/120

**РЕБРЫШКИ ЯГНЕНКА НА ГРИЛЕ**  
*Печеные овощи. Соус «Девиль»*  
**GRILLED LAMB RIBS.**  
*Baked vegetables. Devil sauce*

**1800**

140/115

**ФИЛЕ ОЛЕНЯ ПРИГОТОВЛЕННОЕ НА ГРИЛЕ**  
*Крем из печеной свеклы.*  
*Равиоли с белыми грибами*  
**GRILLED DEER FILLET**  
*Cream of baked beet. Ravioli with porcini*

**1600**

140/140

**КОТЛЕТКИ ИЗ СЕВЕРНОГО ОЛЕНЯ**  
*Ризотто из зеленой гречи и белых грибов*  
**REINDEER CUTLETS**  
*Risotto of green buckwheat and porcini*

**920**

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

Вес в  
граммах  
Weight in  
grams

**МЯСО И ПТИЦА**  
**MEAT AND POULTRY**

Цена

Price

140/110

**ПОДКОПЧЕННАЯ ГРУДКА УТКИ.**  
*Яблочный татен. Нектар из малины*  
**SMOKED BREAST OF DUCK.**  
*Apple tatin. Raspberry nectar*

**1150**

180/100/50

**КУРИНЫЕ КОТЛЕТКИ**  
**С ТОЛЧеныМ КАРТОФЕЛЕМ И ГРИБАМИ**  
**CHICKEN CUTLETS**  
*with crushed potatoes and mushrooms*

**800**

300/80/50

**ЦЫПЛЕНОК «ПО-ДОМАШНЕМУ»**  
*Печеные овощи. Томатный соус*  
**CHICKEN "HOMEMADE STYLE»**  
*Baked vegetables. Tomato sauce*

**850**

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

Вес в граммах Weight in grams	<b>РАВИОЛИ И ПЕЛЬМЕНИ (РУЧНОЙ РАБОТЫ)</b> <b>HANDMADE RAVIOLI AND PELMENI (DUMPLINGS)</b>	Цена Price
1/200	<b>РАВИОЛИ С ТИГРОВЫМИ КРЕВЕТКАМИ</b> <i>RAVIOLI WITH TIGER PRAWNS</i>	<b>920</b>
225/50	<b>ПЕЛЬМЕНИ «ПО-КАМЧАТСКИ»</b> <i>с семгой и крабами</i> <b>КАМЧАТКА STYLE PELMENI (dumplings)</b> <i>with salmon and crab</i>	<b>870</b>
250/50	<b>ПЕЛЬМЕНИ РУССКИЕ КЛАССИЧЕСКИЕ</b> <i>со сметаной и маслом</i> <b>TRADITIONAL RUSSIAN PELMENI (meat dumplings)</b> <i>with sour cream and butter</i>	<b>650</b>
250/50	<b>ПЕЛЬМЕНИ С ФЕРМЕРСКОЙ ТЕЛЯТИНОЙ</b> <i>со сметаной и маслом</i> <b>FARM VEAL PELMENI (meat dumplings)</b> <i>with sour cream and butter</i>	<b>800</b>

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®



Taleon Club  
Taleon Imperial Hotel

Вес в  
граммах  
Weight in  
grams

**ДЕСЕРТЫ**  
**DESSERTS**

Цена

Price

1/100	<b>ЧИЗКЕЙК «МАНГО-МАРАКУЙЯ»</b> <i>MANGO-PASSION FRUIT CHEESECAKE</i>	<b>550</b>
100/20 10/20	<b>ДЕСЕРТ ТРЮФЕЛЬНЫЙ</b> <i>с белым шоколадным муссом и облепиховым соусом</i> <b>DESSERT TRUFFLE</b> <i>with white chocolate mousse and sea buckthorn sauce</i>	<b>550</b>
60/20/20/15	<b>МАКОВЫЙ ДЕСЕРТ</b> <i>с мороженым и ванильным соусом</i> <b>POPPY SEED DESSERT</b> <i>with ice cream and vanilla sauce</i>	<b>550</b>
25/5/3	<b>"САРА БЕРНАР" /1 штука/</b> <b>"SARAH BERNHARDT" /1 piece/</b>	<b>350</b>
150/20/10	<b>ЧИЗКЕЙК «НЬЮ-ЙОРК» с черничным соусом</b> <b>CHEESECAKE "NEW-YORK" with blueberry sauce</b>	<b>550</b>
100/20/10	<b>КРЕМ-БРЮЛЕ С ЧЕРНИКОЙ и сорбетом</b> <b>CREME BRULEE WITH BLUEBERRIES and sorbet</b>	<b>550</b>
150/30/2	<b>АССОРТИ МОРОЖЕНОГО</b> <b>ASSORTED ICE CREAM</b>	<b>550</b>

[www.taleonimperialhotel.com](http://www.taleonimperialhotel.com)



THE LEADING HOTELS  
OF THE WORLD®